

## 「第4回日本カザフスタン経済官民合同協議会」のご案内

平成25年1月18日

日本カザフスタン経済官民合同協議会事務局

拝啓 貴社ますますご清祥のこととお喜び申し上げます。

さて来る2月18日(月)、下記の要領により東京において「第4回日本カザフスタン経済官民合同協議会」を開催します。

本協議会は、日本カザフスタン両国の官民関係者の参加の下、貿易投資環境整備、貿易投資拡大に向けた協力等についての発表・討議を行い、両国間の互恵的な経済関係の発展を図ることを目的に、従来の日本・カザフスタン二国間経済委員会を基盤として2009年に設立されました。第4回目を迎える今回は、第13回日本カザフスタン経済合同会議を兼ねるものとして開催されますが、経済委員会会員以外の企業・組織の皆様の、幅広いご参加を期待しております。またこの度は、日本政府関係者等との協議及び産業技術の視察を目的に来日されるイセケシェフ・カザフスタン共和国副首相兼産業・新技術大臣も、会議にご出席の予定です。

参加ご希望の方は、別添1「第4回日本カザフスタン経済官民合同協議会プログラム」をご覧いただき、別添2の「第4回日本カザフスタン経済官民合同協議会参加申込用紙」にご記入の上、**2月8日(金)**までに(一社)ロシアNIS貿易会宛にFAX(03-3555-1052)もしくはEメール([central-asia@rotobo.or.jp](mailto:central-asia@rotobo.or.jp))にてお申込みください。

なお、本協議会については、専用サイト(<http://www.jp-kz.org/conference/4th.html>)を開設し、最新情報を随時更新いたしますので、適宜ご参照ください。

ご多忙の中、誠に恐縮ではございますが、何卒よろしくお願い申し上げます。

敬具

### 記

- ◆日 時： 2013年2月18日(月)13:00～20:00  
\* 18:30～20:00 レセプション
- ◆会 場： 如水会館 受付:2F スターホール前 (詳細はプログラム別添3「会場図」をご参照ください)  
東京都千代田区一ツ橋2丁目1番1号 TEL:03(3261)1101(代)
- ◆規 模： 日カ双方から総計250名の参加を予定。
- ◆主 催： 経済産業省、外務省、日本カザフスタン経済委員会、(一社)ロシアNIS貿易会、  
カザフスタン共和国産業・新技術省、在日本カザフスタン共和国大使館
- ◆参加費： 一人あたり 10,000円 (お申込みあり次第、随時ご請求申し上げます)  
\* 参加費にはレセプション代が含まれます。  
\* 日本カザフスタン経済委員会会員は2名様まで無料。(一社)ロシアNIS貿易会会員であっても、経済委員会会員ではない場合がありますのでご注意ください。
- ◆議事次第： 別添1を参照
- ◆使用言語： 日本語、ロシア語(全体会合は同時通訳、分科会は逐語通訳を予定)
- ◆専用サイト：<http://www.jp-kz.org/conference/4th.html>
- ◆連絡先： 経済産業省ロシア・中央アジア・コーカサス室  
担当：古市、川上  
TEL:03-3501-2838 FAX:03-3501-5880  
(一社)ロシアNIS貿易会(本協議会事務局)  
担当：輪島、原、片岡、中馬(ちゅうまん)  
TEL:03-3551-6218 FAX:03-3555-1052  
Email:[central-asia@rotobo.or.jp](mailto:central-asia@rotobo.or.jp)